

Register your product online at
Enregistrez votre produit en ligne à
Registre su producto por internet en

www.scosche.com/register



SCOSCHE®

BTFREQ™

BTFM

**HANDS-FREE CAR KIT
WITH BLUETOOTH® TRANSMITTER**

**ENSEMBLE DE COMBINÉ MAINS LIBRES
AVEC TRANSMETTEUR BLUETOOTH®**

**EQUIPO DE MANOS LIBRES PARA AUTOMÓVIL
CON TRANSMISOR BLUETOOTH®**

PARTS INCLUDED

- (1) Bluetooth receiver with FM transmitter
- (1) Remote control
- (1) 3.5mm AUX cable

PIÈCES INCLUSES

- (1) Récepteur Bluetooth avec transmetteur FM
- (2) Télécommande
- (3) Fil AUX 3,5 mm

PARTES INCLUIDAS

- (1) Receptor Bluetooth con transmisor de FM
- (1) Control remoto
- (1) Cable AUX de 3,5 mm



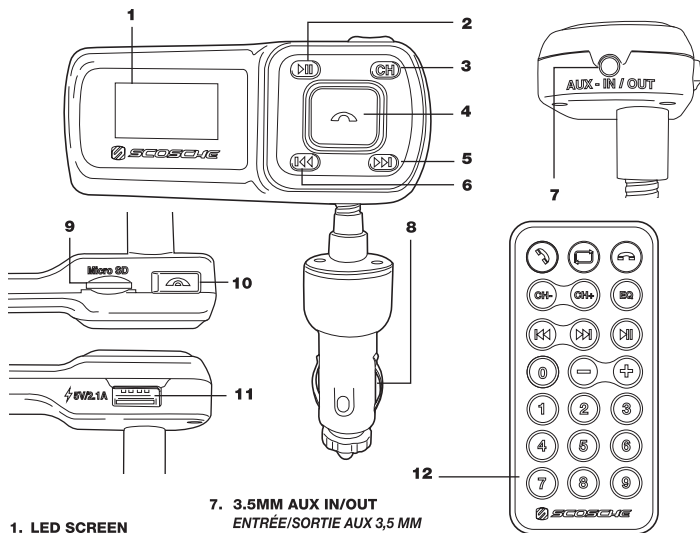
IMPORTANT!
DO NOT RETURN PRODUCT TO THE RETAILER
IF YOU NEED ASSISTANCE OR REPLACEMENT PARTS
CALL US TOLL FREE: 1-800-621-3695 X3
HOURS MON-FRI 8AM-5:30PM (PST) SATURDAY 8AM-2PM (PST)



IMPORTANT!
Ne retournez pas le produit au détaillant!
SI VOUS AVEZ BESOIN D'ASSISTANCE EN CE QUI CONCERNE L'UTILISATION OU DES PIÈCES MANQUANTES
Veillez D'ABORD nous contacter au 1-800-621-3695 ext 3 Numéro gratuit, assistance technique sans frais
HEURES: Du lundi au vendredi 8:00 a.m. to 5:30 p.m. (PST) Samedi 8:00 a.m. to 2:00 p.m. (PST)



¡IMPORTANTE!
¡No devuelva este producto al establecimiento donde lo compró!
SI NECESITA ASISTENCIA O REPUESTOS
PRIMERO Llámennos al 1-800-621-3695 ext 3 Llamadas gratis, no se cobra por la asistencia técnica
HORAS: Lunes a Viernes 8:00 a.m. a 5:30 p.m. (Hora del Pacífico) Sábados 8:00 a.m. a 2:00 p.m. (Hora del Pacífico)



- 1. LED SCREEN**
ÉCRAN DEL PANTALLA LED
- *2. PLAY/PAUSE**
LECTURE/PAUSE
REPRODUCCIÓN/PAUSA
- *3. CHANNEL BUTTON**
BOUTON CANAL
BOTÓN SELECTOR DE CANAL
- *4. ANSWER BUTTON**
BOUTON RÉPONSE
BOTÓN PARA RESPONDER
- *5. FORWARD/VOLUME +**
AVANCER/VOLUME +
AVANZAR/VOLUMEN +
- *6. BACK/VOLUME -**
RECULER/VOLUME -
RETROCEDER/VOLUMEN -
- 7. 3.5MM AUX IN/OUT**
ENTRÉE/SORTIE AUX 3,5 MM
ENTRADA/SALIDA AUXILIAR DE 3,5 MM
- 8. 12V PLUG**
PRISE 12 V
ENCHUFE DE 12 V
- 9. MICRO SD SLOT**
FENTE MICRO SD
RANURA PARA TARJETA MICRO SD
- *10. END-CALL BUTTON**
BOUTON ARRÊT D'APPEL
BOTÓN PARA TERMINAR UNA LLAMADA
- 11. 2.1A USB CHARGING PORT**
PORT DE CHARGE USB 2,1 A
PUERTO DE CARGA USB DE 2,1 A
- 12. REMOTE**
TÉLÉCOMMANDE
CONTROL REMOTO

The button commands at left marked (*) are also on the remote, which has additional commands for Repeat and EQ Preset, plus a numerical keypad for dialing, directly entering FM frequencies, and track selection in SD card mode.

Les touches de commande à gauche marquées avec (*) figurent également sur la télécommande, qui est équipée de commandes additionnelles pour Répétition et Préréglage EQ, en plus d'un clavier numérique pour la composition, la saisie directe de fréquences FM, et la sélection de chansons en mode de carte SD.

Los botones de control de la izquierda marcados (*) también están en el control remoto, el que tiene comandos adicionales para Repetir y seleccionar ajustes previos del ecualizador, además de un teclado numérico para disparar, ingreso directo de frecuencias de FM y selección de pistas en el modo de tarjeta SD.

FEATURES

- Bluetooth hands free calling and music streaming
- USB charging port for charging mobile phones and other devices.
- Auxiliary Input for use with other devices
- Supports MP3 playback from a Micro SD card
- Wireless remote control
- Includes audio cable

SPECIFICATIONS:

A2DP Bluetooth calling and audio streaming

FM transmitter frequency range: 88.1-107.9MHz

Input power: 12-24VDC

USB output: 5V at up to 2.1 amps (10 watts)

POWER UP AND BLUETOOTH PAIRING

Follow these steps to power up and pair your BTFM to your mobile phone.

1. Plug the BTFM into your cars 12V power socket.
2. Wait for the Bluetooth indicator  to flash.
3. Access the Bluetooth menu on your mobile device, and enable the Bluetooth function. From the list of available accessories find and select "Scosche BTFM".
4. Your phone will confirm once it is connected, and the Bluetooth indicator will stop flashing.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

CARACTÉRISTIQUES

- Fonctionnalité d'appel mains libres Bluetooth et diffusion de musique
- Port de chargement USB pour charger les téléphones mobiles et autres appareils
- Entrée auxiliaire pour l'usage avec les autres appareils
- Lecture de fichiers MP3 à partir d'une carte Micro SD
- Télécommande sans fil
- Inclut fil audio

SPÉCIFICATIONS :

Fonctionnalités d'appel Bluetooth et de diffusion de musique

Plage de fréquences du transmetteur FM : 88.1 – 107.9 MHz

Puissance d'entrée : 12-24 V.C.C.

Sortie USB : 5 V à un max. de 2,1 A (10 Watts)

ALLUMAGE ET JUMELAGE BLUETOOTH

Suivez les étapes suivantes pour allumer et jumeler votre BTFM et votre téléphone mobile.

1. Branchez le BTFM dans la prise 12 V de votre véhicule.
2. Attendez que l'indicateur Bluetooth  clignote.
3. Accédez au menu Bluetooth depuis votre appareil mobile, et activez la fonction Bluetooth. Trouvez et sélectionnez « Scosche BTFM » dans la liste d'accessoires.
4. Votre téléphone confirmera la connexion, et l'indicateur Bluetooth cessera de clignoter.

Bluetooth est une marque déposée de Bluetooth SIG, Inc.

CARACTERÍSTICAS

- Llamadas de manos libres y transferencia de música por Bluetooth
- Puerto de carga USB para cargar teléfonos móviles y otros dispositivos.
- Entrada auxiliar para usar con otros dispositivos
- Reproduce MP3 de una tarjeta Micro SD
- Control remoto inalámbrico
- Cable de audio incluido

ESPECIFICACIONES:

Llamadas y transferencia de audio con Bluetooth A2DP

Rango de frecuencias del transmisor de FM: 88,1-107,9 MHz

Potencia de entrada: 12-24 VCC

Salida USB: 5 V y hasta 2,1 A (10 vatios)

ENCENDIDO Y ACOPLAMIENTO BLUETOOTH

Siga estos pasos para encender y acoplar su BTFM a su teléfono móvil.

1. Enchufe el BTFM en un enchufe de 12 V del auto.
2. Espere a que parpadee el indicador  del Bluetooth.
3. Acceda al menú Bluetooth de su dispositivo móvil y habilite la función Bluetooth. Busque y seleccione "Scosche BTFM" de la lista de dispositivos disponibles.
4. Su teléfono le indicará cuando se haya conectado y el indicador de Bluetooth dejará de parpadear.

Bluetooth es marca registrada de Bluetooth SIG, Inc.

CONNECTING TO YOUR CAR'S STEREO

There are two options for connecting the BTFM to your car stereo.

FM RADIO (option 1)

The BTFM has a small FM radio transmitter that can broadcast to your car's stereo.

1. Find a weak station on your FM radio that has no active broadcast signal.
2. Use the CH, then the << and >> buttons to tune the BTFM to match the frequency of your FM radio.
3. If you experience interference you may have entered an area where there is an active broadcast signal on the station you are tuned to. Repeat the above steps to find a different clear station.

IMPORTANT: If you are actively streaming music or using the MP3 player you must press the CH button before adjusting the transmitting frequency. When finished, press the CH button again to return to the previous screen.

AUX OUT (option 2)

If your car stereo includes an AUX port you can use the BTFM's AUX out feature.

1. Connect the included audio cable from the AUX IN/OUT port on the BTFM to the AUX port in your stereo.
2. Set your car stereo source to AUX. Consult your vehicle owners manual if you are not sure how.

CONNECTER VOTRE STÉRÉO DE VOITURE

Voici deux options pour connecter le BTFM à votre stéréo de voiture.

RADIO FM (option 1)

Le BTFM est équipé d'un petit transmetteur de radio FM pouvant diffuser le signal de la stéréo de votre voiture.

1. Trouvez une station faible sur votre radio FM qui n'a aucun signal actif.
2. Utilisez le CH, et ensuite les boutons « and » pour régler le BTFM afin qu'il corresponde à la fréquence de votre radio FM.
3. Si vous éprouvez des difficultés avec l'interférence, il se peut que vous soyez dans une zone où il n'y a aucun signal actif pour la station à laquelle la radio est réglée. Répétez les étapes ci-dessous pour trouver une différente station plus forte

IMPORTANT : Si vous diffusez activement de la music ou utilisez le lecteur MP3, vous devez appuyer sur le bouton CH avant d'ajuster la fréquence de transmission. Une fois terminée, appuyez sur le bouton CH encore une fois pour retourner à l'écran suivant.

SORTIE AUX (option 2)

Si votre stéréo de voiture inclut un port AUX, vous pouvez utiliser la fonction de sortie AUX du BTFM.

1. Raccordez le fil audio inclus du port ENTRÉE/SORTIE AUX du BTFM au port AUX de votre stéréo.
2. Réglez votre stéréo de voiture à AUX. Consultez le guide de l'utilisateur de votre véhicule si vous ne savez pas comment le faire.

PARA CONECTAR EL ESTÉREO DE SU AUTO

Existen dos opciones para conectar el BTFM al estéreo de su auto.

RADIO FM (opción 1)

El BTFM tiene un pequeño transmisor de FM que puede transmitir al estéreo de su auto.

1. Encuentre una zona débil en su radio de FM que no tenga señal de ninguna emisora.
2. Use el botón CH y luego << y >> para sintonizar el BTFM a la misma frecuencia que su radio de FM.
3. Si nota interferencia puede haber ingresado un área con una emisora transmitiendo en la frecuencia en la que está sintonizado. Repita los pasos anteriores para encontrar una frecuencia diferente disponible.

IMPORTANTE: Si está activamente transfiriendo música o usando el reproductor de MP3 deberá presionar el botón CH antes de poder ajustar la frecuencia del transmisor. Al terminar, presione nuevamente el botón CH para volver a la pantalla anterior.

SALIDA AUX (opción 2)

Si el estéreo de su auto incluye una entrada AUX, puede usar la función de salida AUX del BTFM.

1. Conecte el cable de audio incluido desde el puerto de ENTRADA/SALIDA AUX del BTFM al puerto AUX del su estéreo.
2. Seleccione la entrada AUX en el estéreo de su auto. Consulte el manual de usuario de su vehículo si no sabe cómo hacerlo.

USING THE BTFM

Once you have paired the BTFM to your phone (see Power up and pairing section) and have connected the BTFM to your stereo (see Connecting to your cars stereo) you can begin using your BTFM.

STREAMING MUSIC

1. Stream music by using the music player on your phone.
2. You can also use the controls on the BTFM to play, pause and change tracks.

MAKING AND RECEIVING PHONE CALLS

Making a call

1. Use your mobile phone to make a call as you normally would. Phone call audio will automatically stream through the BTFM
2. When you are finished talking, press the END CALL button to hang up.
3. To call the last number dialed you can press the ANSWER CALL button.

Receiving a call

1. Press the ANSWER CALL button once to receive a call.
2. Press the END CALL button once to end the call.

MP3 PLAYBACK THROUGH MICRO SD CARD

1. Load MP3 files to a micro SD card up to 32GB in capacity
2. Insert card into the micro SD card slot on the BTFM. The BTFM will automatically begin playing.

(continued on page 6)

UTILISER LE BTFM

Une fois avoir jumelé le BTFM et votre téléphone (voir la section Allumage et jumelage) et connecté le BTFM à votre stéréo (voir Connecter le BTFM à votre stéréo de voiture), vous pouvez utiliser votre BTFM.

DIFFUSION DE MUSIQUE

1. Diffusez de la musique en utilisant le lecteur de musique de votre téléphone.
2. Vous pouvez également utiliser les commandes du BTFM pour jouer, arrêter et changer de chanson.

ÉMETTRE ET RECEVOIR DES APPELS TÉLÉPHONIQUES

Émettre un appel

1. Utilisez votre téléphone mobile pour émettre un appel comme vous le feriez normalement. L'audio d'appel sera automatiquement diffusé par le BTFM.
2. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton END CALL pour raccrocher.
3. Pour appeler le dernier numéro composé, appuyez sur le bouton ANSWER CALL.

Recevoir un appel

1. Appuyez sur le bouton ANSWER CALL pour recevoir un appel.
2. Appuyez sur le bouton END CALL pour conclure l'appel.

LECTURE DE FICHIERS MP3 SUR CARTE MICRO SD

1. Téléchargez les fichiers MP3 sur une carte Micro SD de jusqu'à 32 Go
2. Insérez la carte dans la fente Micro SD du BTFM. Le BTFM commencera à lire les fichiers automatiquement

(suite page 6)

USO DEL BTFM

Una vez que haya acoplado el BTFM a su teléfono (ver la sección Encendido y acoplamiento) y que haya conectado el BTFM a su estereo (ver Cómo conectarlo al estereo de su auto) podrá comenzar a usar su BTFM.

PARA TRANSFERIR MÚSICA

1. Transfiera música usando el reproductor de música de su teléfono.
2. También puede usar los controles del BTFM para reproducir, pausar y cambiar los temas.

PARA HACER O RECIBIR LLAMADAS TELEFÓNICAS

Cómo hacer una llamada

1. Use su teléfono móvil para hacer una llamada como lo haría normalmente. El audio del teléfono se transferirá automáticamente a través del BTFM.
2. Cuando haya terminado de hablar, presione el botón END CALL para colgar.
3. Para volver a llamar al último número marcado, puede presionar el botón ANSWER CALL.

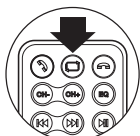
Cómo recibir una llamada

1. Presione el botón ANSWER CALL una vez para responder una llamada.
2. Presione el botón END CALL una vez para terminar la llamada.

REPRODUCCIÓN DE MP3 A TRAVÉS DE LA TARJETA MICRO SD

1. Copie archivos MP3 en una tarjeta Micro SD de hasta 32 GB de capacidad.
2. Inserte la tarjeta en la ranura para tarjetas Micro SD del BTFM. El BTFM comenzará a reproducir la música automáticamente.

(continúa en la página 6)



(continued from page 5)

3. Press the PLAYBACK MODE button on the wireless remote to scroll through Random, Repeat 1 and Repeat All modes. We recommend setting MP3 playback to Random mode (see above).
4. Press the EQ button on the wireless remote to scroll through preset EQ curves.

USB CHARGER

Your BTFM includes a 2.1A USB charger to charge your phone while driving. Simply connect using a cable suitable for your device (not included).

WIRELESS REMOTE

The wireless remote can be used for many of the same functions as the controls on the BTFM (see page 2).

OPTIONAL AUX IN CONNECTION FOR NON-BLUE TOOTH DEVICES

Mobile devices without Bluetooth can be connected to the BTFM through the AUX IN/OUT port using the included audio cable.

VOLUME LEVEL MATCHING

Press and hold the << or >> buttons during MP3 playback to adjust the BTFM volume to match other sources like your CD player, or FM radio.

(suite de la page 5)

3. Appuyez sur le bouton PLAYBACK MODE de la télécommande sans fil pour choisir parmi les modes Random (Aléatoire), Repeat One (Répéter une chanson) ou Repeat All (Répéter toutes les chansons). Nous recommandons que vous régliez la lecture MP3 au mode Random (voir ci-dessus).
4. Appuyez sur le bouton EQ de la télécommande sans fil pour choisir parmi les courbes EQ pré-réglées.

CHARGEUR USB

Votre BTFM comprend un chargeur USB de 2,1 A pour charger votre téléphone sur la route. Connectez-le tout simplement avec un fil compatible avec votre appareil (non inclus).

TÉLÉCOMMANDE SANS FIL

La télécommande sans fil peut être utilisée pour plusieurs des mêmes fonctions que le BTFM (voir la page 2).

CONNEXION ENTRÉE AUX POUR APPAREILS NON-BLUE TOOTH

Les appareils mobiles sans Bluetooth peuvent être connectés au BTFM par le port ENTRÉE/ SORTIE AUX avec le fil audio inclus.

ALIGNEMENT DES NIVEAUX DE VOLUME

Appuyez et maintenez les boutons « or » pendant la lecture de fichiers MP3 pour ajuster le volume du BTFM, afin de l'aligner avec les autres sources audio, telles que votre lecteur de disques ou radio FM.

(viene de la página 5)

3. Presione el botón PLAYBACK MODE del control remoto inalámbrico para elegir entre los modos Aleatorio, Repetir uno y Repetir todos. Le recomendamos ajustar la reproducción de MP3 en el modo Aleatorio (ver abajo).
4. Presione el botón EQ del control remoto inalámbrico para elegir una de las curvas de ecualización.

CARGADOR USB

Su BTFM incluye un cargador USB de 2,1 A para cargar su teléfono mientras conduce. Simplemente conéctelo usando un cable adecuado para su dispositivo (no incluido).

CONTROL REMOTO INALÁMBRICO

Puede usar el control remoto inalámbrico para muchas de las funciones de control del BTFM (ver página 2).

CONEXIÓN OPCIONAL DE ENTRADA AUX PARA DISPOSITIVOS QUE NO TENGAN BLUETOOTH

Los dispositivos móviles que no tengan Bluetooth se pueden conectar al BTFM a través del puerto ENTRADA/SALIDA AUX usando el cable de audio incluido.

IGUALACIÓN DEL NIVEL DE VOLUMEN

Mantenga presionado el botón << or >> durante la reproducción de MP3 para ajustar el volumen del BTFM y hacerlo igual al de otras fuentes como su reproductor de CD o radio FM.

FCC AUTHORIZATION

This device complies with FCC Rules Part 15. Operation is subject to the following two conditions: 1) This device may not cause interference, and 2) this device must accept any interference that may be received, including interference that may cause undesired operation. The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modification to this equipment. Such modification could void the user's authority to operate the equipment. FCC ID: IKQBTFTM

IC NOTE

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an antenna of a type and maximum (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be no so chosen that the equivalent isotropically radiated power (e.i.r.p.) is not more than that necessary for successful communication. IC: 6955A-BTFM

LIMITED WARRANTY

Scosche Industries Inc. warrants this product to be free from defects in material and workmanship for a period of 1 year from purchase. This Scosche product is sold with the understanding that the purchaser has independently determined the suitability of this product. This warranty is offered to the original purchaser of the product only. This warranty does not cover the product if physically damaged, subject to negligence or misuse, abuse, alteration, accident, or an act of GOD. This warranty does not apply to product which has water or physically damaged by accident or which has been misused, disassembled or altered.

The original dated sales slip or proof of purchase will establish warranty eligibility. If the product should prove defective within the warranty period, return the product with proof of purchase to Scosche Industries Inc. Scosche, at its option, will replace or repair the product free of charge and return the product postage paid.

In no event shall Scosche Industries, Inc. be responsible for claims beyond the replacement value of the defective product, or in any way be liable or responsible for consequential or incidental damages. No express warranties and no implied warranties, whether for fitness or any particular use or otherwise, except as set forth above (which is made expressly in lieu of all other warranties) shall apply to products sold by Scosche. Scosche Industries cannot be held responsible for discrepancies/inconsistencies that may occur due to automotive manufacturing changes or option.

FCC AUTHORIZATION

Cet appareil est conforme aux règles de la FCC section 15. L'utilisation est assujettie aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne devra pas causer d'interférence, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence qui pourrait être captée, y compris l'interférence qui pourrait causer un fonctionnement indésirable. Le fabricant n'accepte aucune responsabilité pour toute interférence à un poste de radio ou de télévision causé par la modification non autorisée de cet équipement. Une telle modification pourrait annuler l'autorisation de l'utilisateur pour l'usage de l'équipement. FCC ID: IKQBTFTM

REMARQUE IC

Cet appareil est conforme aux normes RSS ne nécessitant pas de licence d'Industrie Canada. Le fonctionnement est sujet aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférence, et (2) cet appareil doit pouvoir accepter toute interférence reçue, incluant l'interférence qui peut engendrer un fonctionnement non désiré de l'appareil.

En vertu des réglementations d'Industrie Canada, cet émetteur radio ne peut fonctionner qu'en utilisant une antenne d'un type et d'un maximum (ou moindre) de gain approuvé pour l'émetteur par Industrie Canada. Pour réduire les éventuelles interférences radio à d'autres utilisateurs, le type d'antenne et son gain devraient être choisis de manière à ce que la puissance isotrope rayonnée équivalente ne soit pas plus que ce qui est nécessaire pour une communication réussie. IC: 6955A-BTFM

GARANTIE LIMITÉE

Scosche Industries, Inc. garantit ce produit d'être libre de tout défaut de matériaux et de fabrication pour une période de 1 an à partir de la date de l'achat. Ce produit Scosche est vendu sous entente que l'acheteur a indépendamment déterminé l'adaptabilité de ce produit. Cette garantie NE COUVRE PAS les frais accessoires ou autres encourus pour l'installation, le retrait ou la réinstallation de ce produit dans le véhicule. Cette garantie est offerte à l'acheteur original seulement. Cette garantie ne couvre pas le produit s'il est physiquement endommagé, ou soumis à la négligence ou à l'abus, à l'usage inapproprié, à une installation mal appropriée, à la modification, à un accident ou à une catastrophe naturelle.

Aussi exclus de cette garantie sont les frais encourus pour la rectification d'une installation défectueuse et pour l'élimination d'une interférence électromagnétique (bruit causé par le moteur). Le reçu de caisse original indiquant la date de l'achat établira l'admissibilité à la garantie. Si le produit est trouvé défectueux en dedans de la période de la garantie, renvoyer le produit accompagné de la preuve d'achat chez Scosche Industries, Inc. Scosche, à sa discrétion, réparera ou remplacera l'unité sans frais et paiera les frais d'expédition du retour par la poste au client. Scosche, en aucune circonstance ne sera responsable pour les réclamations au-delà de la valeur de remplacement du produit défectueux et refuse toute responsabilité envers les dommages incidents ou accessoires. Aucune garantie explicite ou implicite, soit d'adaptabilité pour un usage particulier ou autre, sauf celle qui précède (laquelle est expressément présentée au lieu de toutes autres garanties), ne sera applicable aux produits. Scosche Industries ne sera aucunement responsable pour les divergences et/ou les variations qui pourraient se produire en raison des changements ou options apportés par les fabricants d'automobiles.

AUTORIZACIÓN DE LA FCC

Este dispositivo cumple con el acápites 15 del reglamento de la FCC (Comisión Federal de Comunicaciones de los EE.UU.). Su operación está sujeta a las siguientes dos condiciones: 1) Que este dispositivo no cause interferencia y 2) que este dispositivo acepte cualquier interferencia que pueda recibir, incluyendo la interferencia que le cause operación inadecuada. El fabricante no se responsabiliza por las interferencias de señales de radio o TV causadas por modificaciones no autorizadas a este equipo. Tales modificaciones pueden cancelar la autorización del usuario para operar el equipo.

FCC ID: IKQBTFM

IC NOTA

Este dispositivo cumple con las normas canadienses para RSS sin licencia. Su operación está sujeta a las siguientes dos condiciones:

(1) Este dispositivo no debe causar interferencias y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo aquella que impida su funcionamiento correcto.

Bajo la reglamentación de las normas canadienses industriales, este transmisor de radio se puede usar únicamente con una antena del tipo, y de ganancia máxima (o menor), que haya sido aprobada para el mismo por las normas canadienses industriales. Para reducir la interferencia potencial de radio hacia otros usuarios, se debe usar un tipo de antena cuya potencia isotrópica radiada equivalente (e.i.r.p.) no sea mayor que la necesaria para lograr una comunicación exitosa.

IC: 6955A-BTfM

GARANTÍA LIMITADA

Scosche Industries Inc. garantiza este producto contra defectos de material y de mano de obra por un periodo de 1 año desde la fecha de compra. Este producto Scosche se vende entendiendo que el comprador ha determinado independientemente que el mismo es apropiado. Esta garantía es válida solamente para el comprador original de este producto. Esta garantía no cubre daños físicos al producto causados por negligencia o uso incorrecto, abuso, alteraciones, accidentes o causas de fuerza mayor. Esta garantía no cubre productos que hayan sido dañados por agua o físicamente, por accidentes o abusados, alterados o desarmados.

La validez de esta garantía estará determinada por el recibo original fechado u otro comprobante de compra. Si el producto se encuentra defectuoso dentro del periodo de garantía, retórnelo junto con un comprobante de compra a Scosche Industries Inc. Scosche, a su criterio, reemplazará o reparará el producto sin cargo y se lo retornará cobrándole el envío. En ningún caso, Scosche Industries, Inc. será responsable por reclamos más allá del costo de reemplazo del producto defectuoso, o será responsable o culpable por daños indirectos o incidentales. Ninguna otra garantía, ya sea expresa o implícita, ya sea de aptitud para cualquier uso en particular o por lo contrario, excepto como se indica más arriba (lo cual reemplaza expresamente cualquier otra garantía) se aplicará a los productos vendidos por Scosche. Scosche Industries no será responsable por diferencias o inconsistencias que pudieran presentarse debido a cambios u opciones de los fabricantes de automóviles.

For All Australian Sales

This document details the terms and conditions of the warranty provided with this product. Please disregard any other representations contained on this product's packaging or provided with this product which constitute or appear to constitute a warranty.

This warranty is offered by Scosche Industries, 1550 Pacific Ave, Oxnard, CA 93033 United States. We can be called on 1 (805) 486 4450 or emailed at sales@scosche.com

Subject to the exclusions and limitations set out below, we warrant to you that if you purchase a product directly from us, or from any of our authorized resellers, that it will not contain defects which are a result of faulty manufacturer workmanship or materials. This warranty subsists for 1 year from the date of purchase.

Subject to any rights you have under the Australian Consumer Law, we will not be liable for defects which are a result of damage or loss caused by factors beyond our control, any product which has not been maintained according to any care or maintenance instructions provided with the product, any alterations to a product which are not performed by us, or damage or defects caused to the product due to unusual or non-recommended use. We will not be liable for any special, indirect, consequential or economic loss or damage or loss of profits whatsoever suffered by you or any other person resulting from any act or omission by us.

Our total liability in respect of this Warranty against Defects is limited to the replacement of the goods.

Any claim made under this warranty must be made by contacting Scosche Industries. Scosche will then put you in touch with the closest company to you that will cover warranties. All Returns of defective product will be sent at your expense, to be exchanged for a replacement.

This Warranty against Defects is provided in addition to other rights and remedies that you may have at law. Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to major failure.